



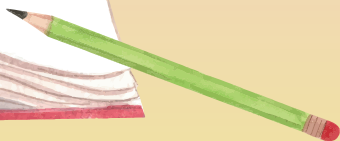
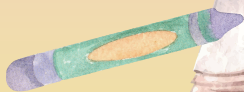
慈幼英文學校 SALESIAN ENGLISH SCHOOL

# SALESIAN SCHOOL

70期校訊



@www.ssshk.edu.hk



香港柴灣道十六號



2884 3581 / 2560 2134



2568 9697

## — 老師分享 —

### 以價值為本的學生成長事務工作 黃永佳副校長

本校秉持校訓「點燃火炬、照耀人群」的精神，貫徹「天主教五大核心價值」：真理、義德、愛德、生命和家庭，以及教育局著重培養學生的主要價值觀：堅毅、尊重他人、責任感、國民身份認同、承擔精神、關愛、誠信、守法、同理心，協助學生建立立德修靈、守紀自律、勤奮好學、樂於助人和熱衷運動的素質，成為一個好學生、好公民。

無奈地，在疫情期間，雖然學校的常規課堂只能有限度地進行，但在各個組別、各位老師的努力下，學生的成長工作並沒有停頓下來，例如在課外活動組的協調和支援下，絕大部分課外活動小組仍為同學進行課外活動集會，為同學疫情下的生活增添了色彩，亦增進不少課外知識；生涯規劃組為中六同學提供個別生涯規劃輔導，讓同學在茫然的疫情中找到自己的發展方向、「前程輔導計劃」、「尋志之旅」能如期進行、新的「師兄同行計劃」也沒有受疫情影響，順利展開；輔導組及社工為「伴我啟航」的同學舉辦了義工訓練、社區服務、網上桌上遊戲和密室逃脫活動，提升參加同學的解難能力和溝通技巧；訓育組亦關顧個別同學的需要，協助同學完成網上家課，及在家中建立學習常規等。

來年，學生成長委員會將會按「天主教五大核心價值」和教育局著重的主要價值觀深化組內工作，並按學校最近的評量會議結果優化現有措施，更能體貼學生的需要。我們期望同學能像老師們一樣，在疫情中依然努力不懈，為自己的將來奮鬥，也能成為別人的「鹽與光」。

---你們是地上的鹽，你們是世界的光。(瑪5:13,14)

# — 生涯規劃專欄 —

## 暑期工的抉擇

生涯規劃主任 黃啟思老師

臨近暑期，不少高中同學也希望趁機找份暑期工，既可賺取零用錢幫補家計，又可結交新朋友。有些家長會支持孩子做兼職，一方面可讓孩子善用餘暇，更重要是希望他可獲得工作經驗，明白到賺錢艱難，繼而努力讀書，提升個人競爭力，令將來有更多工作選擇。

然而，暑期工亦帶來不少潛在風險。首先，每逢暑期均有不少求職或賺快錢陷阱，騙徒手段層出不窮。例如最近便多了一些來歷不明的公司在社交媒體邀請年輕人，聲稱想邀請同學做產品代言人，但產品的功效、公司的信用成疑，稍一不慎，同學便可能誤墮騙局，嚴重者更可能要負上法律責任。此外，同學工作經驗淺，一些比較高危的工作地點如餐館、貨倉等，稍一不留神可能發生工業意外或造成勞損，得不償失。再者，過往亦有學生在初嘗職場體驗後，享受賺外快的成功感，誤以為能輕易養活自己，打算放棄學業投身工作。

以上種種情況屢見不鮮，因此在選擇暑期工的時候，同學和家長應該留意以下兩點：

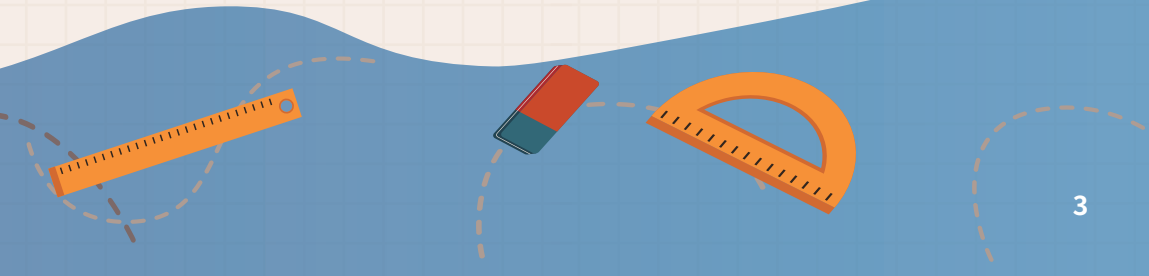
### 是非成敗轉頭空

家長應與孩子分享求職經驗，一方面可了解孩子的興趣和志向，另一方面可避免他們誤墮求職陷阱。此外，亦可定期與孩子檢討工作表現，分享箇中的苦與樂，以及討論如何理財，以培養正確價值觀。

### 妥善分配時間

學生的首要責任應該是努力學習，因此必須以不妨礙學習為大前提，做暑期工的時間不應與學校補課時間相撞。既然要花額外的時間做暑期工，便應該減少娛樂時間，而非減去處理學業的時間。

其實除了做暑期工，大家亦可找不同活動參與，同樣可讓自己過一個充實的暑假，如做義工、報讀興趣班學習一門新的技能、多做運動、參加聯校活動等。這些活動雖然不能讓大家現在賺取任何金錢，但卻可以發展成為你的專長，日後或有助你事業發展。希望各位同學在選擇暑期工時，除了收入，也考慮到其他的因素，善用時間，過一個充實有意義的暑假！



# — 慈幼資訊速遞 —



## 1. 信仰教育

### 1.1 領受入門聖事

本校兩位同學(3B 歐子謙、3D 鄭傲鏘)及一位家長在4月11日於聖十字架堂領受入門聖事,成為天主教教友。



### 1.2 公教學生領受堅振聖事

同日,本校亦有一位教友同學(3B 羅嘉賢)領受堅振聖事,接受聖神的恩寵,並在禮儀中重宣聖洗誓願,成為成熟的基督徒,為信仰作見證。另外,5月23日的聖神降臨節中,本校有三位同學(1B黃壹麟及梁柏賢、1D黃惟)於聖十字架堂的禮儀中領堅振聖事。

### 1.3 慈幼傳教週

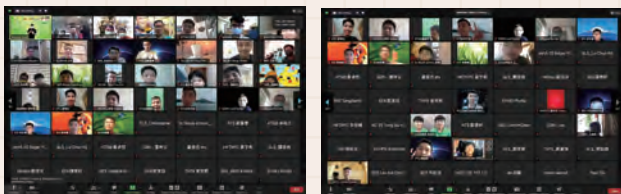
本年度的慈幼傳教週於4月28日的慈青善會活動中舉行,透過認識波蘭慶禮院五位殉道青年的事跡和了解現在歐洲慶禮院及青年中心的現況來反省自己在慈青善會的身份和應盡的責任,以行動去作福傳。

### 1.4 聖母月每日神花

五月是聖母月,天主教教會在五月特別敬禮聖母,鼓勵信徒重溫聖母瑪利亞的事跡和德行。宗教教育組老師鼓勵同學以「神花」的方式,就是每天實踐一個善行編織成朵朵的「神花」,奉獻給天上的母親。

### 1.5 慈幼聖召日2021

本年慈幼聖召日於5月8日舉行,今年的主題是「豐盛的生命」,我校有20多位同學和老師透過網上平台的方式參與活動,其中部份同學也自去年開始參與慈幼聖召營活動。



同學和老師透過網上平台的方式,參與慈幼聖召日活動

參加者透過與慈幼會會士江志釗神父的訪談短片和分享中,了解和體會慈幼聖召。最後,慈幼會中華會省副省會長梁定國神父勉勵青年多聆聽內心的聲音及熱心祈禱去尋找天主的召叫。



## 1.6 慈青善會聚會及結束日

疫情期間，各慈青善會在上課日子仍於每星期三下午進行網上實時聚會活動至5月12日。各慈青善會於當天以不同的方式，包括分享、網上遊戲、抽獎等舉行了本年度善會結束日。期望每位慈青善會同學能實踐本年的牧民主題，成為「良好公民及熱心教友」。

## 1.7 聖母進教之佑瞻禮暨建校七十周年校慶啟動禮

本校於5月21日舉行了進教之佑聖母瞻禮感恩祭，並以「築夢同行七十載，用愛導航創未來」為主題舉行了建校七十週年校慶啟動禮。邀請香港教區夏志誠輔理主教主持感恩祭。夏主教在講道中，提到學校七十年以來與社區有著密切的關係，特別是在1976年，學校開放校園讓火災災民棲身，幫助了不少「街坊」，他勉勵慈幼仔能夠身體力行去保持這種關係，將校訓的精神實踐出來。



感恩祭後，夏主教連同校慶主題曲「築夢」創作人陳玉彬師兄、榮休副校長黎國榮先生、校友及恩人梁伯韜先生等嘉賓一起主持校慶啟動禮。

## 1.8 不同形式的宗教培育

恢復面授課堂後，每天早上七時廿五分，在五樓小聖堂會舉行平日感恩祭和明供聖體。而午間慕道團及課後慶禮院於平日上課天的下午舉行網上培育或團體聚會，繼續維繫團體及對宗教信仰的培育。

# 2. 教育牧民團體

## 1. 牧民常會

5月22日，本校校長及三位副校長與宗教教育組成員一起參與由慈幼青年牧民辦事處舉行的牧民常會，為探討下學年的牧民主題作出準備和討論來年教育牧民方案(學校周年計劃)。



### 3. 人性教育

靈德育及公民教育組與通識教育科、生物科、課外活動組，於本學年合辦「心靈園圃」，在學校一樓露台種植各類蔬果。同學透過參與有機耕種，感受大自然的奇妙與天主的恩典。藉著體驗農耕的過程，以及收成的喜悅，同學能學會感謝天主的恩賜；並願意在生活中珍惜食物，愛護綠色環境。

同學在心靈園圃栽種蔬果時，會經驗翻土、淋水、施肥等辛勞的耕種過程。當見到種子發芽，漸漸成長為翠綠的、有生命力的植物時，能感受到生命的奇妙與興奮。天主創造萬物，同學藉著參與蔬果的種植與收成，感受天主對我們的愛，分享這份喜悅。心靈園圃栽種著綠油油的作物，也為同學提供一個綠色空間，減輕學習壓力。藉著體驗農耕和收成，同學能學習課堂外的知識，激發他們對世界的好奇心。



在種植過程中，同學觀察到蔬果在各種情況：如冬天缺乏陽光或天氣寒冷、夏天陽光過猛及酷熱天氣等因素下，仍能倔壯成長，從而反思生命的價值。即使自己在生活及學業上遇到困難及挑戰；只要依靠天主扶助，必有力量面對及成長，提升抗逆力。在照顧蔬果的成長時，同學也能鍛鍊勇於承擔責任的良好品格。



此外，靈德育及公民教育組與不同科組及校外團體聯繫，配合每月主題，舉行周會堂講座。合作科組包括：宗教教育組、教務組、生涯規劃組、圖書館等，而校外團體包括：婚姻與家庭牧民委員會、公教婚姻輔導會、廉政公署等。講座類型多元化，如：各級性教育講座、廉政互動劇場、鑽石人生、學習技巧工作坊、選科策略及多元出路等。最後，為鼓勵同學努力求學，表揚積極學習，並於學科取得優秀成績的同學；各級於5月周會堂，頒發由家長教師會贊助的卓越成績獎。於第1及第2段考每科考獲第一名的同學，獲頒\$50書券一張。恭喜所有得獎同學。

## 4. 聖召培育(前程教育)

### 4.1 職業體驗遊戲 Career Live

由生涯規劃組與聖雅各福群會合辦，因疫情等因素而被多次延期的「職業體驗遊戲」，終於在22/6/2021順利舉行。中四及中五級同學於此半日的活動中根據個人特性分組，嘗試了不同的工作體驗：室內設計師、救護員、潤唇膏研發人員、社工、市場策劃主任、資料核對專員。同學除了對這些工作崗位有更深入的了解外，亦在過程中了解自己的長處和弱點。期望活動能讓同學及早認識自己在職場上可發揮的地方，以及在選擇出路時有更周詳的考慮。



## 5. 學生在學業以外表現

### 5.1 校際比賽成績(學術)

| 項目                                   | 獎項 / 名次 | 獲獎同學             |
|--------------------------------------|---------|------------------|
| 紀念聖雷鳴道和聖高惠黎殉道<br>90週年暨宣聖20週年閱書報告比賽   | /       | 徐偉倬 6C           |
| 「全港中學中國歷史研習獎勵計2020」<br>論文比賽          | 高級組嘉許獎  | 盧俊宏 6D<br>馮銘業 5E |
| 第七十二屆香港學校朗誦節詩詞獨誦 --<br>普通話(男子組)中三、四級 | 優異獎     | 洪東權 3C           |
|                                      | 優異獎     | 劉俊安 3C           |
| 第七十二屆香港學校朗誦節詩詞獨誦 --<br>普通話(男子組)中一、二級 | 良好獎     | 林鎮校 1C           |
|                                      | 良好獎     | 程文豪 1D           |
|                                      | 良好獎     | 孔令科 1D           |
|                                      | 優異獎     | 鄒鎮禧 1E           |
|                                      | 優異獎     | 薛振雄 1E           |
|                                      | 良好獎     | 楊昊橋 1E           |
|                                      | 良好獎     | 葉豐僑 1E           |

| 項目   | 獎項 / 名次          | 獲獎同學   |
|--|------------------|--|
| 第七十二 (2020-21年) 校際朗誦節<br>(粵語組)               | 詩詞獨誦 (U318) 季軍   | 吳穎哲 1A   |
|  | 散文獨誦 (U418) 亞軍   | 吳穎哲 1A   |
|  | 詩詞獨誦 (U318)      | 李海日 1B   |
|  | 詩詞獨誦 (U318) 良好獎狀 | 吳兆軒 1E   |
| 72nd Hong Kong Schools Speech Festival (U68) | First Place      | Komine Keiji 4D  |
| 72nd Hong Kong Schools Speech Festival (U68) | Second Place     | Chan Ho Long Isaac 4D  |
| 72nd Hong Kong Schools Speech Festival (U63) | Merit            | Fong Sing Yi Ernie 2B  |
| 72nd Hong Kong Schools Speech Festival (U63) | Merit            | Lee Tin Yan 2D   |
| 72nd Hong Kong Schools Speech Festival (U63) | Merit            | Chan Siu Nam 2B  |
| 72nd Hong Kong Schools Speech Festival (U66) | Proficiency      | Ho Yui To Milo 3A  |
| 72nd Hong Kong Schools Speech Festival (U66) | Merit            | Lau Chun On Jacky 3C   |
| 72nd Hong Kong Schools Speech Festival (U66) | Merit            | Lo Hei Chit 3A   |
| 月旦古今：中國歷史人物小故事<br>網上閱讀問答比賽                   | 嘉許獎              | 慈幼英文學校<br>中國歷史科  |
| Voiceover Competition                        | 優勝組              | Lai Zachary 1B<br>Lee Shun Chit Aeron 1B<br>Si Mickey 1E<br>Yip Fung Kiu 1E<br>Szeto Jayden 2A<br>Tang Ming Cheung 2A<br>Yip Kin Po 2C<br>Yung Tung Cha 2C |



| 項目   | 獎項 / 名次 | 獲獎同學   |
|--|---------|--------|
| 九龍西區扶輪社、青年薈萃合辦<br>「笑踏多元共融路 校園嘉許活動」<br>(文字作品組) 優秀作品 | 最受歡迎作品  | 黎家華 6B |
| 大學文學獎  | 傑出少年作家獎 | 岑政浩 4A |
| 哈佛圖書獎  | 冠軍      | 鄺漢森 5E |
|  | 亞軍      | 石天朗 5A |
|  | 季軍      | 張賢景 5E |

## 5.2 校際比賽成績 (體育)

| 項目              | 獎項 / 名次 | 獲獎同學   |
|-----------------|---------|--------|
| 屈臣氏傑出學生運動員 2021 | /       | 何雲浩 6C |
| U19 青少年欖球賽聯賽    | 冠軍      | 王子朗 5C |
| U19 青少年欖球賽季後總決賽 | 冠軍      | 王子朗 5C |

## 5.3 藝術 (音樂、視藝、多媒體)

| 項目                                  | 獎項 / 名次       | 獲獎同學              |
|-------------------------------------|---------------|-------------------|
| 香港城市大學<br>「第六屆中學生傑出作品展 2021」        | 高中組傑出作品       | 陳樂謙 4A<br>歐陽堅淘 4B |
|                                     | 高中組非凡作品大獎     | 鄧偉強 4B            |
| 第 73 屆香港學校音樂節 (U112)                | 金獎 Gold Award | 黃壹麟 1B            |
| My World of Sound 國際比賽中學組<br>(填詞項目) | 香港區第二名        | 吳麒榮 4A            |



## 5.4 服務/領袖

| 項目                      | 獎項 / 名次 | 獲獎同學   |
|-------------------------|---------|--------|
| 社會福利署義務工作統籌課<br>義務工作嘉許狀 | 金獎      | 陸柏霖 5A |
|                         |         | 蘇澤鋒 5C |
|                         |         | 吳孝康 5E |
|                         | 銀獎      | 劉紫哲 5E |
|                         |         | 翁旭楠 5E |
|                         | 銅獎      | 陳永濤 4A |
|                         |         | 呂泓勸 4C |
|                         |         | 洪恩健 4D |
|                         |         | 張建業 5E |
|                         |         | 吳澤宇 5E |
|                         | 黃朗賢 5E  |        |

## 5.5 其他成就

| 項目               | 獎項 / 名次       | 獲獎同學   |
|------------------|---------------|--------|
| 祈良神父教育基金 2020/21 | 祈良神父教育助學金     | 朱睿彥 6D |
| 尤德爵士紀念基金 2020/21 | 尤德爵士紀念基金高中學生獎 | 林奕熙 6C |
|                  |               | 黃賢諾 6D |
| 衛家正黃明麗伉儷獎學金      | 應用學習課程        | 林建宇 6A |
|                  |               | 卓祖輝 6B |
|                  |               | 麥瑋霖 6B |
|                  |               | 路松樺 6B |
| 羅氏慈善基金獎學金        | 應用學習課程        | 卓祖輝 6B |
| 東區學校聯絡委員會        | 2021 東區學校進步生獎 | 劉璟熙 2D |
|                  | 2021 東區學校進步生獎 | 劉俊安 3C |
|                  | 2021 東區學校進步生獎 | 鄧家泰 4B |
|                  | 2021 東區學校模範生獎 | 蔣易珉 3B |
|                  | 2021 東區學校模範生獎 | 呂泓勸 4C |

### 築夢填詞背後的故事

黎國榮



我在2020年一月三日收到杜校長邀請，為舊生陳玉彬作的建校七十年歌曲築夢填詞。當時我收到的是音樂，未有曲譜。一月五日，我收到杜校長送來的曲譜。當時我真的十分緊張，我集中精神在聆聽音樂及後來的曲譜，我竟然忽略杜校長同時送上歌詞內容的建議，原封不動留在手機內。我算是比較保守的，對於較為新潮的音樂掌握不太好，所以當我聽到該音樂後，心知不妙，音樂很輕快，在填詞上該十分困難。我心內即時說出：「上主，祢可以協助我嗎？」

我在收到樂譜後，便把曲譜譯為簡譜易於填詞。一月六日我開始創作。每天清早，我習慣沿著山頂步去教堂參與彌撒，一路上我便開始思考歌詞內容，我特別懇求天上母親聖母瑪利亞和聖若望鮑思高神父協助，給我靈感，好能完成這份「使命」。

我覺得很奇怪，我在步行中，在我的腦海中浮現很多圖像：教會，進教之佑圖像，學校，海浪，方舟等等，原來，它們就是我落筆的材料呢！我覺得我的所有靈感，全部得到聖母與鮑聖的助佑。我從一月六日開始，到十一日共六天，八成內容差不多已完成，在結束部份時，我突然間有個概念：由夢開始，我會用「道」作為前瞻，以達起承轉合的安排。道，我們可以演繹為「學習之道」，「做人之道」，「道可道，非常道」，「耶穌是道路」，及慈幼會總會長談的「成聖之道」。我們就在此種培育下，隨著時代巨輪邁進。果然，在第六天完成了我的創作，那時，我才發現杜校長送來的歌詞內容建議，我打開一看，內容和我腦海中的大同小異，我覺得我的比建議的更豐富！六天內完成，好像創世紀天主創造天地一般，真巧合！第七天是星期日，我把樂譜與歌詞抄寫，下午去參加舊同學會舉辦的盤菜宴前，親手送給杜校長。

在此，我要多謝上主的恩賜，給我才智，多謝聖母和聖若望鮑思高神父協助，使我在構思中得心應手，克服在用字上的困難。願我們在團結中攜手向前，無論遇到甚麼困難，總要充滿信心，在聖母及聖若望鮑思高神父領導下，戰無不勝，為慈幼開創更好的未來！



註：前副校長黎國榮老師在本校服務36年，自2012年起擔任校務副校長一職，於2014年榮休。「築夢」是慈幼建校70周年校慶主題曲，由2001年畢業校友陳玉彬先生作曲，黎國榮老師填詞。



前副校長黎國榮老師 - 「築夢」填詞人



「築夢」填詞人黎國榮老師(左三)及「築夢」作曲人陳玉彬先生(右三)擔任建校70周年校慶啟動禮的嘉賓。



建校70周年校慶啟動禮中，由校友(何國材先生、馮錦強先生)、家長(陳厚文先生、朱少橋先生)、教師(李栢安老師、葉家良老師)及學生(4C劉允廉同學、4D吳柏文同學)一起首次獻唱「築夢」。